

#### Caractéristiques

- 17 couleurs populaires prémélangées
- Base teintée pour couleurs sur mesure
- Formules prêtes à l'emploi
- Pénétration uniforme
- Aide à lutter contre des taches
- Définition de grain supérieure
- Résiste à la décoloration et au saignement
- Séchage rapide pour les laques

#### Usages recommandés

Armoires de cuisine, meubles, boiserie de porte et de fenêtre, plinthes et moulures, portes et rampes intérieures.

#### Description générale

Les teintures à essuyage pour laques Quickstain de Lenmar<sup>MD</sup> ont été conçues en exclusivité pour le menuisier professionnel de l'industrie des meubles et des armoires et elles sont formulées pour une utilisation en atelier uniquement. Cette gamme de teintures offre les principaux avantages suivants : 17 des couleurs les plus populaires prémélangées, une base à teinter naturelle/claire pour obtenir des couleurs sur mesure avec les colorants 144 (ou un autre système approuvé), la possibilité de mélanger différentes couleurs pour créer de nouvelles teintes, la facilité d'application pour une pénétration uniforme, la définition supérieure du grain, et la résistance au saignement et à la décoloration. Ne pas appliquer plusieurs couches de teinture, enlever tout excès de colorant, et laisser sécher complètement avant d'appliquer la couche de finition.

#### Restrictions

- Ne pas utiliser sur les planchers.

#### Renseignements sur le produit

##### Couleurs — Standard :

Cerise Acajou, Noyer de Nouvelle-Angleterre, Acajou Foncé, Cordovan, Brun Épicé, Chêne Doré, Bois Fruitier, Noyer Spécial, Chêne Espagnol, Érable Salem, Ébène, Blanc, Chêne Mission, Cerisier Foncé, Mûrier, Noyer Foncé, Cerise Traditionnelle

##### — Bases à teinter :

La base naturelle/claire 1LS.1000 peut être teintée avec les colorants industriels de type 144/844 jusqu'à 237 mL psr 3,79 L.

##### — Couleurs spéciales :

Contactez un détaillant ou distributeur.

##### Certifications et qualifications :

Les produits indiqués dans cette fiche technique contiennent au maximum 830 grammes par litre de COV/SOV, à l'exclusion de l'eau et des solvants exonérés.

Ce produit n'est pas compatible pour les applications sur le terrain.

##### Assistance technique :

Ce produit est offert chez un détaillant indépendant autorisé. Pour connaître l'emplacement du détaillant le plus proche, appelez au 1-800-361-5898 ou consultez le site [www.lenmar-coatings.ca](http://www.lenmar-coatings.ca)

##### Données techniques<sup>◇</sup>

		Blanc
Type de liant		Exclusif
Type de pigment		S/O
Poids des matières solides		4 %
Solides par volume		4 %
Rendement théorique d'un contenant de 3,79 L à une épaisseur de feuil sec de 1 mil		S/O
Épaisseur de feuil recommandée	— Humide	S/O
	— Sec	S/O
Temps de séchage à 23,8 °C (75 °F) à 50 % d'HR	- Pulvériser et essuyer	10 - 15 minutes
	- Pulvériser sans essuyer	20 - 30 minutes
Une humidité élevée ou des températures froides peuvent prolonger le temps de séchage et de recouvrement.		
Mode de séchage		Évaporation
Viscosité		18 - 22 secondes (coupe Zahn n° 2)
Point d'éclair		17,8 °C (64 °F)
Lustre/Éclat		S/O
Température de la surface à l'application	— Min.	7,2 °C (45 °F)
	— Max.	32,2 °C (90 °F)
Dilution	Voir la section Application à la page 2	
Diluant de nettoyage		1A.406
		ou diluant pour laque 1A.519
Poids par contenant de 3,79 L	2,9 - 4,4 kg (6,49 - 9,77 lb)	
Température d'entreposage	— Min.	10 °C (50 °F)
	— Max.	32,2 °C (90 °F)

##### Composés organiques volatils (COV)

739 grammes/litre

<sup>◇</sup> Les valeurs indiquées sont pour le blanc. Pour obtenir les valeurs d'autres bases ou couleurs, prière de communiquer avec un détaillant/distributeur.

## Teinture à essuyage pour laques QuickStain 1LS.12XX

**AVERTISSEMENT!** Le raclage, le sablage ou l'enlèvement des vieilles couches de peinture peuvent entraîner le dégagement de poussières de plomb. LE PLOMB EST TOXIQUE. UNE EXPOSITION AUX POUSSIÈRES DE PLOMB PEUT CAUSER DES MALADIES GRAVES OU DES DOMMAGES AU CERVEAU, NOTAMMENT CHEZ LES ENFANTS. LES FEMMES ENCEINTES DOIVENT AUSSI ÉVITER TOUTE EXPOSITION. Réduire le risque d'exposition en portant un appareil respiratoire conforme aux normes NIOSH. Nettoyer à fond à l'aide d'un aspirateur HEPA et une vadrouille humide. Avant de commencer un travail d'enlèvement de peinture, prière de consulter le site de Santé Canada à <https://www.canada.ca/fr/sante-canada/services/sante-environnement-milieu-travail/contaminants-environnementaux/plomb/trousse-information-plomb-questions-couramment-posees-effet-exposition-plomb-sante-humaine.html>

### Application

Sur des surfaces intérieures en bois correctement préparées, appliquer une seule couche complète de teinture à essuyage pour laques QuickStain avec un pulvérisateur, un pinceau en soies naturelles ou un chiffon propre et non pelucheux. Retirer tout excès de colorant dans les 5 minutes après l'application. Une fois sec (généralement après 10 à 15 minutes), recouvrir d'un scellant et d'un système de finition en conformité avec la fiche technique du produit choisi. Pour les applications à pulvériser sans essuyage, diluer la teinture d'un minimum de 2:1 avec du diluant pour laques, de l'acétate de butyle ou de l'acétone (EN CONFORMITÉ AVEC LA RÉGLEMENTATION LOCALE) (Deux mesures de diluant pour une mesure de teinture). Appliquer en couches minces, d'une épaisseur de feuillet humide de 1 à 2 mils. Vérifier l'adhérence avant de procéder à ce type d'application (doit être utilisée pour des couleurs claires uniquement). Voir les caractéristiques pour le temps de séchage recommandé.

### Spécifications

La teneur en humidité du bois ne doit pas être supérieure à 9 %. Le bois doit être exempt de tous contaminants de surface. Poncer le bois avec un papier abrasif à grain 120-150 dans le sens du grain, puis éliminer la poussière. Bien mélanger la teinture et mélanger le contenu de plusieurs contenants de même couleur. Essayer la couleur avant de continuer. L'intensité de la couleur peut varier en fonction des essences de bois, de la préparation de la surface et de la méthode d'application. Plonger les chiffons imbibés de teinture dans l'eau pour éviter leur combustion spontanée. Consulter l'étiquette et la fiche signalétique pour des informations et des avertissements supplémentaires.

### Nettoyage

Nettoyer avec le produit 1A.406 ou le diluant pour laques 1A.519.

### Renseignements de santé sécurité et environnement

#### DANGER :

**Nocif en cas d'ingestion**

**Provoque une irritation cutanée**

**Provoque une sévère irritation des yeux**

**Peut nuire à la fertilité ou au fœtus**

**Peut irriter les voies respiratoires. Peut provoquer somnolence ou des vertiges**

**Risque avéré d'effets graves pour les organes à la suite d'expositions répétées ou d'une exposition prolongée**

**Peut être mortel en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires**

**Liquide et vapeurs très inflammables**

**Matériel inflammable réactif**

**Prévention :** Se procurer les instructions avant l'utilisation. Ne pas manipuler avant d'avoir lu et compris toutes les précautions de sécurité. Utiliser l'équipement de protection individuelle requis. Se laver le visage, les mains et toute surface de peau exposée soigneusement après manipulation. Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant le produit. Porter un appareil de protection des yeux /du visage. Ne pas respirer les poussières /fumées /brouillards /vapeurs /aérosols. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. Tenir à l'écart de la chaleur /des étincelles /des flammes nues /des surfaces chaude, ne pas fumer. Maintenir le récipient fermé de manière étanche. Mise à la terre /liaison équipotentielle du récipient et du matériel de réception. Utiliser du matériel électrique /de ventilation /d'éclairage antidéflagrant. Ne pas utiliser d'outils produisant des étincelles. Prendre des mesures de précaution contre les décharges électrostatiques. Tenir au frais.

**Réponse :** En cas d'exposition prouvée ou suspectée consulter un médecin. En cas de contact avec les yeux rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste consulter un médecin. En cas d'irritation cutanée consulter un médecin. En cas de contact avec la peau (ou les cheveux) enlever immédiatement les vêtements contaminés. Rincer à l'eau. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation. En cas d'inhalation transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut confortablement respirer. En cas d'ingestion appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin. NE PAS faire vomir. Rincer la bouche. En cas d'incendie utiliser du CO<sub>2</sub>, une poudre d'extinction ou une mousse pour l'extinction.

**Entreposage :** Garder sous clef. Stocker dans un endroit bien ventilé. Maintenir le récipient fermé de manière étanche.

**Élimination :** Éliminer le contenu /récipient dans une usine d'élimination des déchets approuvée.

Ce document présente les risques liés à l'utilisation du produit mentionné ci-haut. Consultez la fiche signalétique pour connaître les risques liés au produit que vous utiliserez.

**NE PAS UTILISER SUR LES PLANCHERS  
GARDER HORS DE PORTÉE DES ENFANTS  
POUR USAGE PROFESSIONNEL SEULEMENT**

**CE PRODUIT EST CONÇU POUR LES  
APPLICATIONS EN ATELIER OU PAR LE  
FABRICANT D'ORIGINE SEULEMENT.**

**LIRE TOUTES LES DIRECTIVES AVANT  
D'UTILISER LE PRODUIT. IL EST IMPORTANT  
DE COMPRENDRE TOUTS LES RISQUES LIÉS À  
LA MANIPULATION DU PRODUIT AVANT DE  
L'UTILISER.**

Consulter la fiche signalétique de ce produit pour tous renseignements de santé et de sécurité.